

Julio 23, 2023

Domingo XVI del Tiempo Ordinario



Dirección Física de la Misión:

407 Ferry St., Dayton, OR 97114

Dirección POSTAL de la Misión:

445 N Maple St., Yamhill, OR 97148

HORAS de Oficina:

Martes: 5:30pm-8:30pm

Miércoles: 5:00pm-7:00 pm

Teléfono de la Oficina:

503 - 864 - 2378

Nuestra Página Oficial:

stmartindayton.org

E-mail:

sanmartindaytonor@gmail.com

Facebook:

[San Martin de Porres Catholic Mission](#)

STAFF DE LA MISIÓN:

Pastor:

Fr. Julio Torres

jtorres@archdpdx.org

Asistente Administrativa y Directora de Educación Religiosa:

Ms. Hortensia González

hgonzalez@archdpdx.org

Teléfono de Emergencia:

(SÓLO en caso de **Peligro Activo de Muerte**):

503-662-0006

HORARIO DE MISAS:

Miércoles: 7:00 p.m.

Domingos: 11:00am y 12:30pm

HORA SANTA:

Martes: 7:00p.m. — 8:00p.m.

CONFESIONES / CONFESSIONS:

Martes: 7:00 p.m. — 8:30p.m

Saint Martin de Porres Catholic Mission

Misión Católica San Martín de Porres

Una iglesia 100% Católica en unidad con:



PARECIDOS, PERO NO IGUALES.
¿TRIGO O ERES CIZAÑA?



La Comunidad Católica de la Misión de San Martin de Porres es una Iglesia en Crecimiento que busca responder al llamado de Cristo a hacer discípulos y testigos suyos en el mundo. En la medida de nuestra posibilidades queremos acercarnos a nuestro Señor por medio de los Sacramentos, la Vida de Oración, y la Unidad de nuestros fieles en un fiel rebaño suyo.

Consejo Pastoral: María Martínez, Martin López, Mario Pérez, Jesús Hernández, Ramon Vargas, Rosalba Sandoval, y Celia Velázquez.

Consejo Administrativo: María Nava, Reinaldo García, María G. Gómez, Alejandra Vargas, Teresa Medina, y Gilberto González.

Calendario y Eventos de la Misión de San Martín de Porres

DOMINGO, Julio 23 - Semana XVI del T.O.

MISAS: 11:00am & 12:30pm

9:45am-10:45am. (Ig) Ensayo de Coro

11:00pm-2:00pm. Venta de Comida.

****No hay Servicio de Baños**, están en Reparación. Disculpe los inconvenientes.

****Ultimo Dia de Inscripción Catecismo 1ra.Com: Dom. Ago. 27**

LUNES, Julio 24

Por la Tarde (Ig) * **No hay Actividad**

* (R.I.C.A. inicia Lunes, Ago. 28)

MARTES, Julio 25

Hora Santa:7:00pm // Confesiones: 7:00pm

5:30pm-8:30pm Oficina Abierta.

6:30pm-8:30pm (KH) Grupo de Jóvenes—**Reunión de sus Papás** con el Sacerdote.

MIÉRCOLES, Julio 26

Santo Rosario: 6:30 pm. // Misa del Día: 7:00pm.

* **Misa de Sanación** los Primeros Miércoles de Mes

5:00pm-7:00pm. * Horas de Oficina.

8:00pm-9:30pm. (KH) * **Reunión de Servidores y Lideres.**

JUEVES, Julio 27

7:00pm.-9:00pm (Igl) **No hay Actividad** /...

**** (Grupo de Confirmación inicia Jueves, Ago. 31)**

VIERNES, Julio 28

Por la tarde: Grupo de Limpieza de la Iglesia (Ig/KH)

7:00pm-8:30pm (KH) * Grupo Apóstoles de la Palabra.

SABADO, Julio 29

11:00am y 1:00pm Horarios para Sacramentos y Celebraciones Litúrgicas Especiales.

3:00pm-4:30pm (Ig) Ensayo de Coro

DOMINGO, Julio 30 - Semana XVII del T.O.

MISAS: 11:00am & 12:30pm

9:45am-10:45am. (Ig) Ensayo de Coro

11:00pm-2:00pm. Venta de Comida.

Actividades por Venir:

AVISO: Ya se hizo el 50% del Pago del Contrato de la Reparación de la Plomería (**PRIMERA PARTE, o lo que No Se Ve a Simple Vista**). Después de que terminen su parte, organizaremos a algunos voluntarios con Oficios/Compañías para la Segunda Parte (Lo que Se ve) de la Reparación de los Baños. ¡¡Gracias por tu Apoyo!!.

**** La Compañía esa programando terminar DESPUÉS que hagamos ALGUNOS TRABAJOS QUE NOS TOCARIAN A NOSOTROS (Pared, Deltalle, Sellado, Pintura) para poder terminar de colocar las tazas, etc.**

>>> Organizaremos a algunos Voluntarios con Oficios/Compañías para esta parte ENTRE los trabajos de Plomería. >>>> Comuníquense con el Sr. Mario Pérez Sandoval.

**** La SEGUNDA PARTE de la Reparación de los baños (Piso, Granito de los Sinks, etc.), será hecho una vez que termine la Compañía de colocar las tazas y dejar las líneas listas para instalar los sinks etc.**

>>> Organizaremos a algunos Voluntarios con Oficios/Compañías para esta parte, DESPUES los trabajos de Plomería. >>>> Comuníquense con el Sr. Mario Pérez Sandoval.

Unámonos en Oración por:

Acción de Gracias: Por los Estudiantes Graduados de High School y otras Escuelas. POR LOS VIAJEROS en estos Días Festivos (4 Jul).

Salud:

De todos Nuestros Fieles, especialmente los papas enfermos.

Eterno Descanso:

+ Queridos difuntos; en especialmente nuestros Papas Difuntos.

RECORDATORIOS:

Para poder Recibir cualquier Sacramento, o Misa de XV añera **SE DEBE ESTAR REGISTRADO EN LA MISIÓN DE SAN MARTIN DE PORRES**, Además de cumplir con los Requisitos de cada Programa o Sacramento.

Para **Preguntas acerca de Trámites** para los diversos Sacramentos, Catecismo, Boletas, etc. **Favor de venir los días de Oficina**, y NO PREGUNTAR en el Domingo, para que tengas la información correcta.

Los días de **BAUTIZOS** son los Últimos Sábados de Cada Mes a las 11:00a.m. Las **XV añeras** se celebraran SOLO los Últimos Sábados de Mes a la 1:00p.m.

Hay un **Horario para las Confesiones...** ¡¡Gracias por respetarlo!! Si quieres hablar con el Sacerdote porque tienes alguna **Necesidad Espiritual o Pastoral** más especifica, por favor LLAMA por Teléfono y dejar tu mensaje claro, con tus datos, o manda un correo electrónico y te contactaremos tan pronto sea posible.

Si tienes un ser querido en **inminente peligro de Muerte** y deseas contactar al Sacerdote llama al Número para Emergencias que esta al frente de este Boletín y deja un mensaje CLARO y DESPACIO: Da tu Nombre y Apellido, Repite DOS VECES tu Número de Celular, y Da el Nombre del Paciente o la Persona en Necesidad Grave y su dirección (Hospital y/o número de Cuarto). **¡¡No esperes al último momento!!** cuando el doctor diga que ya no hay nada que hacer y no puedas conseguir un sacerdote para que le administre los Sacramentos para tu ser querido. Recuerda que cada vez hay menos sacerdotes y tienen diversas actividades por hacer.

Para la CELEBRACIÓN de una **MISA de FUNERAL**, es muy importante **HACER una CITA o LLAMAR LO MÁS PRONTO POSIBLE** a la Iglesia para poder Organizar lo Necesario para tener una Misa Digna y poder tener algunos voluntarios

Pedimos tú APOYO

Para Cuidar y Respetar nuestro Templo. Por Favor...

**** NO MASTIQUES CHICLES** dentro del Templo.

**** No dejes Basura; Ni Traigas alimentos o bebidas.**

**** APAGA tu CELULAR** o Qúitate el Sonido.

**** Si hay Niños/as muy inquietos**, te pedimos que los llesves al espacio designado para ellos, o puedes ir al salón.

Muchas gracias por ayudar a los demás a tener un espacio limpio y tranquilo para orar y participar en nuestras celebraciones.

Actividades Permanentes de Apoyo al GRUPO de JÓVENES de San Martín de Porres.

- Reciclado de Latas de aluminio y Botellas de plástico. **En Horarios de Oficina o entre las Misas Dominicales.**

- Puedes Ayudar un Presupuesto EXCLUSIVO para LA PASTORAL JUVENIL DE LA PARROQUIA. Acude a la Oficina Parroquial.**

- Puedes Acercarte al Encargado del Grupo para Organizar alguna venta de Alimentos u Otra Actividad de Obtención de Fondos.**

Actividades Especiales



Pic-nic 2023: Parish & Misión

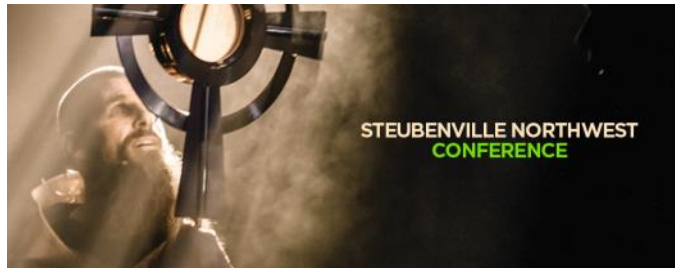
Como cada Año o tendremos Nuestro Picnic JUNTO con Nuestra Parroquia Hermana: St. John the Evangelist.

Te pedimos que participes con toda tu familia y Amigos. Habrá MISA, Juegos, Actividades Divertidas, Comida y Bebidas. (Y elecciones).

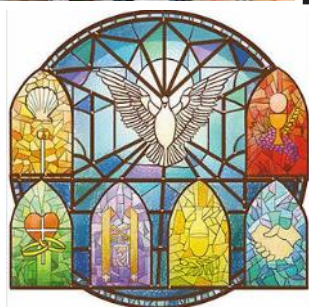
FECHA: Domingo, August 27, 2023

DONDE: Beulah City Park
- Yamhill, OR.

HORA: 11:00 am (Misa)
hasta las 4:30pm.



Leas damos Nuestros **Agradecimientos** (a todos las Personas que apoyaron el Proyecto de llevar a nuestros Jóvenes al Retiro en Spokane, Washington. **TE PEDIMOS QUE SIGAS ORANDO POR ELLOS.** Este **MARTES, Julio 25**, los jóvenes y sus papás tenemos una **reunión** a las **6:30pm.** ¡¡Muchísimas Gracias por hacer esta experiencia posible!!.



Avisamos que **YA SE ACERCA LA FECHA DE PRE-INSCRIPCIONES PARA LOS PROGRAMAS DE:**

- ** Niños de Primera Reconciliación y Primera Comunión.
- ** Nuevo Grupo de Jóvenes.
- ** Grupo de Confirmación de Jóvenes.
- ** Grupo de RICA (Iniciación Cristiana de los Adultos [+18]) para la *Semana Santa 2024).
- ** Nueva Temporada de Clases Pre-Matrimoniales (Otoño-Invierno 2023-2024).

Nuestros Ministerios y Grupos

***** Llama o envía un correo electrónico a la (s) persona (s) de contacto del grupo al que deseas pertenecer. ¡¡Seamos más activos en nuestra vida de iglesia y hagamos realidad el Reino de Dios!!**

1. **APÓSTOLES DE LA PALABRA** - Este es un grupo que estudia la Palabra de Dios en las Escrituras y ofrece oraciones a Dios. Se reúnen todos los Viernes, de 7:00 p.m. a 8:30 p.m., en el Kennard Hall. Personas de contacto: **Gustavo Martínez; 971-329-7515** o **apostold5@gmail.com** & **María Martínez; 503-662-4868** o **martinezgm97@frontier.com**
2. **DIVINO NIÑO** - Este es un grupo dedicado a promover la Devoción al Divino Niño Jesús. Se reúnen para alabanza y adoración, y también transfieren la imagen del Niño Jesús de casa en casa cada mes. Persona de contacto: **Reynaldo García; 971-241-2058** o **reynaldogarcia75@yahoo.com**
3. **GUADALUPANOS** - Este es un Grupo de Mujeres y Hombres que coordinan las Actividades en la Parroquia y en las Casas durante las Fiestas de San Martín y Nuestra Señora de Guadalupe. Ellos se encargan de Coordinar juntos con los Otros Grupos la Decoración y otras tareas de estas Fiestas. Persona de contacto: **María Nava; 971-237-5156** o **maria_nava@frontier.com**
4. **VENTAS DE COMIDA para Ayuda de la Misión.** Es un Conjunto de Grupos de Mujeres y Hombres que cocinan Ricos Alimentos los Días Domingos para Ayudar a Recaudar Fondos para los Gastos Corrientes de la Misión. **¡¡Puedes Ayudar Cocinando los Días Domingos o Donando Ingredientes de Alta Calidad para la Elaboración de Alimentos!!** Persona de Contacto: **Teresa Medina; 503-899-5789** o **medinateresa@outlook.com**
5. **PROMOTORES DE SALUD** - Este es un grupo que Coordina la Promoción de Servicios Médicos en Nuestra Misión o en el área cercana a Dayton, OR. Los Voluntarios de este grupo practican como Obra de Misericordia el Ayudar a las Personas a Acceder a Servicios de Chequeos de la Vista y Dentales entre otros. Estos Servicios son gratuitos para las personas de escasos recursos económicos. Persona de contacto: **Jaime Flores; 503-857-9076** o **jaimeflores7@live.com**

ADEMÁS...

Si deseas ser parte de algún **Ministerio de la Iglesia** como: Ministro Extraordinario de la Sagrada Comunión, Catequista o asistente de catequista de Niños o Jóvenes, Coro, Lectores, Monaguillos, Sacristán, Limpieza, Mantenimiento, etc. Contacta a los Coordinadores de Cada Ministerio o Grupo o pide informes en la oficina.

Acerca de Sacramentos, Misas, y Otros.

BAUTISMOS:

Lo más importante a recordar: «**ES MAS IMPORTANTE EL BAUTISMO de los Niños que los compadrazgos**». Es decir, **Hay Requisitos** que se tienen que cumplir; es muy importante recordar que, **quienes vayan a ser padrinos DEBEN SER PERSONAS IDÓNEAS**, que vivan su Fe, y estén en Gracia de Dios: si son dos personas, deben estar Casados por la Iglesia, si es una persona soltera, que no viva en unión libre con alguien y que tenga su Confirmación y mayor de 16 años. Los Papás y los Padrinos son personas **deben presentar** los **Documentos Necesarios** que se le pida en la Oficina.

Además, deben **Asistir** a **TODAS las Pláticas Pre-Bautismales** (3 en total, los sábados a las: ____); y Seleccionar cuál **Último Sábado de Mes** (11am) quieren hacer los **Bautizos**. Persona de Contacto: **Miguel & Teresa Medina**. medinateresa@outlook.com, 503-899-5789.

MATRIMONIOS:

Lo más importante: **NO HAGAS PLANES por adelantado**, ni apartes el Salón, los Grupos Musicales, Boletos de Avión para familiares, etc. etc. *** Lo Primero que tienes que hacer es **Hacer una Entrevista con el Sacerdote lo más pronto posible, al menos 6 meses antes de la Boda**, para ver la situación de los Novios, ver los Sacramentos que tienen y cuales les faltan, y tener disponible sus Documentos. Recuerda que... "Papelito Habla".

Recuerda que tienes que **Proveer TODA la Documentación** que se Pide a la Oficina, y **TOMAR TODAS las 12 Clases Pre-Matrimoniales**, sin ausencias. **Hay Sólo Dos Temporadas de Clases en el año**. (sábados 3pm a 5:30pm). Persona de Contacto: **Norma Hernández**, nor13ladino@gmail.com, 503-519-0979; y **Jesús Hernández**, 13jesushernandez@gmail.com

PRIMERAS COMUNIONES:

Favor de Contactarse con la Sra. Hortensia González, quien es la Directora de Educación Religiosa y Asistente en Nuestra Oficina. Ve la primera hoja de este boletín.

GRUPO de JOVENES y GRUPO de CONFIRMACIÓN:

Favor de Contactarse con la Sra. Hortensia González, quien es la Directora de Educación Religiosa y Asistente en Nuestra Oficina. También con el Sr. Jaime Flores quien nos apoya con el Grupo de Jóvenes. Para más Información ve la primera hoja de este boletín.

MISA de FUNERAL:

Para la celebración de una **Misa de Funeral** y **ANTES de Hacer Arreglos Definitivos en Fechas y Hora**, es **MUY IMPORTANTE acercarte PERSONALMENTE a la iglesia**, o HACER una llamada, para poder **TENER UNA REUNIÓN DE LA FAMILIA CON EL SACERDOTE**. Si llamas, por Favor: Deja un mensaje CLARO y DESPACIO: Danos tú Nombre y Apellido, Repite DOS VECES tu Número de Celular, y Da el Nombre de la persona Fallecida. ** Si ya estás trabajando con una Casa Funeraria deja también esta Información. Todo esto es esencial para poder Organizar una Misa Digna y poder tener algunos voluntarios disponibles.

PRESENTACIONES de NIÑOS /AS:

Favor de Contactarse en la Oficina al menos una semana antes de que se desee hacer la presentación de niños.

PARA las INTENCIONES en la MISA:

Llegar **PERSONALMENTE** a la Oficina y en sus Horarios; Dar la información necesaria a la Secretaria. Si es algo de Último Minuto o Urgente, buscar al Sacristán 20 minutos antes y Dar la Información que se le pida.

QUINCEAÑERAS:

MUY IMPORTANTE: No Esperes a que tu Hija ya tenga 14 años y a pocos meses de sus XV años. Si tu hija ya tiene 13 años es el perfecto tiempo para empezar a planear hacia este hermoso día. Es mejor que NO HAGAS PLANES por adelantado, ni apartes el Salón, los Grupos Musicales, Boletos de Avión para familiares, etc. etc. *** Lo Primero que tienes que hacer es **Acercarte a las Oficinas de la Iglesia para Pedir Información**. Primero lo de Dios, luego lo del Mundo.

En San Martín de Porres, las Misas para Quinceañeras son Celebradas **Sólo Últimos Sábados de Mes**. Y **son Grupales** (Max. 4 quinceañeras en la misma Misa). Para Tener esta «**Oportunidad**» de Celebrar la **Misa de XV años: Hay que cumplir con algunos Requisitos**. En Especial **ser parte del Grupo de Confirmación o del Grupo de Jóvenes, y Asistir TODAS LAS 7 PLATICAS** (sin Ausencias) para: las **Quinceañeras, sus Chambelanes, los Papas, y los Padrinos**.

Hay **Dos Temporadas al Año** de Pláticas y Son por lo Regular los días **Sábados de 10:00am a 12:30pm** en Kennard Hall. Favor de Hablar directamente con el Sacerdote o la Sra. Hortensia. Tal vez te parezcan muchos requisitos o te desanimes, pero **te garantizamos que es lo mejor para el futuro de tu hija**, su familia, y de los jóvenes que la acompañaran, ¡¡Gracias por Preocuparte de la Formación Cristiana de Nuestros Jóvenes!!



COMUNION A LOS ENFERMOS GRAVES:

Muy Pronto Organizaremos Un Grupo de Laicos (y que son MESC) para que se encarguen de llevar la Sagrada Comunión los Días Domingos o Martes a los Enfermos Graves que están ya en cama (y que son parte de Nuestra Misión). Mientras tanto puedes contactarse en la Oficina si deseas que tu enfermo grave este en la Lista de Rutas.